

**Reference No. ITB/SMM/16/2021** Date: 29 November 2021

**INVITATION TO BID**

**Supply and delivery of Tyres** **for the OSCE Special Monitoring Mission to Ukraine (SMM)**

**AMENDMENT 1**

Dear bidders,

The OSCE would like to notify potential bidders of amendments made in the ITB documents.

The following changes have been made:

***1. Ref. Invitation To Bid, article 5:*** *Bids must be uploaded on the OSCE FTP server no later than 14:00 hrs (Kyiv time), on 15 December 2021. After this date and time, access to the OSCE FTP server will be automatically terminated.*

Is now changed and should be read as follows:

5. Bids must be uploaded on the OSCE FTP server no later than 14:00 hrs (Kyiv time), on 30 December 2021. After this date and time, access to the OSCE FTP server will be automatically terminated.

***2. Ref. Invitation To Bid, article 25:*** *Any questions pertaining to this ITB and any issues submitting your Bid Email shall be addressed in writing by email to the attention of Ms. Tetiana Babych,* *Tetiana.Babych@osce.org**, not later than on 06 December 2021, 12:00 HRS (Kyiv time). The OSCE will notify all the invitees in writing of the questions raised and the corresponding responses. Kindly refrain from telephone calls and personal visits.*

Is now changed and should be read as follows:

*25. Any questions pertaining to this ITB and any issues submitting your Bid Email shall be addressed in writing by email to the attention of Ms. Tetiana Babych,* *Tetiana.Babych@osce.org**, not later than on 15 December 2021, 12:00 HRS (Kyiv time). The OSCE will notify all the invitees in writing of the questions raised and the corresponding responses. Kindly refrain from telephone calls and personal visits.*

**ЗАПРОШЕННЯ ДО УЧАСТІ У ТОРГАХ**

**Постачання та доставка Шин автомобільних для власних потреб СММ ОБСЄ в Україні (СMM)**

**ПОВІДОМЛЕННЯ ПРО ЗМІНИ 1**

Шановні учасники,

СММ ОБСЄ повідомляє про зміни в тендерній документації.

Було внесено наступні зміни:

***1. Запрошення до участі, пункт 5:*** *Пропозиції мають бути завантажені на FTP сервер ОБСЄ не пізніше 14:00 години дня за Київським часом 15 грудня 2021. Після зазначеного часу, доступ до FTP серверу ОБСЄ буде автоматично припинений.*

Тепер змінено і викладено в наступній редакції:

5. Пропозиції мають бути завантажені на FTP сервер ОБСЄ не пізніше 14:00 години дня за Київським часом 30 грудня 2021. Після зазначеного часу, доступ до FTP серверу ОБСЄ буде автоматично припинений.

***2. Запрошення до участі, пункт 25:***  *Усі питання щодо цього Запрошення до участі у торгах направляйте у письмовій формі, електронною поштою до уваги Тетяни Бабич на адресу* *Tetiana.Babych@osce.org**, до 06 грудня 2021, 12:00 (Київський місцевий час). СММ ОБСЄ повідомить у письмовій формі усіх запрошених осіб про отримані питання та надані відповіді. Просимо утриматись від телефонних дзвінків та особистих візитів.*

Тепер змінено і викладено в наступній редакції:

25. Усі питання щодо цього Запрошення до участі у торгах направляйте у письмовій формі, електронною поштою до уваги Тетяни Бабич на адресу Tetiana.Babych@osce.org, до 15 грудня2021, 12:00 (Київський місцевий час). СММ ОБСЄ повідомить у письмовій формі усіх запрошених осіб про отримані питання та надані відповіді. Просимо утриматись від телефонних дзвінків та особистих візитів.